

# Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión Fecha de emisión: 29/05/2021 Fecha de revisión: 02/01/2023 Reemplaza la versión de: 01/07/2020 Versión: 5.00

## SECCIÓN 1: Identificación de la sustancia o la mezcla y de la sociedad o la empresa

#### 1.1. Identificador del producto

Forma del producto : Mezcla
Nombre : Endurecedor
Nombre comercial : H5140

#### 1.2. Usos pertinentes identificados de la sustancia o de la mezcla y usos desaconsejados

#### 1.2.1. Usos pertinentes identificados

Uso de la sustancia/mezcla : El producto está destinado a un uso profesional

#### 1.2.2. Usos desaconsejados

No se dispone de más información

#### 1.3. Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

NOVOL Sp. z o.o. Żabikowska 7/9 62-052 KOMORNIKI

Polonia

T 0048618109800 - F 0048618109809

www.novol.com

Dirección electrónica de la persona competente responsable en materia de FDS : dokumentacja@novol.com

#### 1.4. Teléfono de emergencia

Número de emergencia : 112

## SECCIÓN 2: Identificación de los peligros

# 2.1. Clasificación de la sustancia o de la mezcla

### Clasificación según Reglamento (UE) nº 1272/2008 [CLP]

Líquidos inflamables, categoría 3 H226 Irritación o corrosión cutáneas, categoría 2 H315 Sensibilización cutánea, categoría 1 H317 Toxicidad específica en determinados órganos – Exposición única, H336

categoría 3, narcosis

Toxicidad específica en determinados órganos – Exposición única, H335

categoría 3, irritación de las vías respiratorias

Texto completo de las frases H y EUH: ver sección 16

#### Efectos adversos fisicoquímicos, para la salud humana y el medio ambiente

No se dispone de más información

#### 2.2. Elementos de la etiqueta

#### Etiquetado según el Reglamento (CE) nº 1272/2008 [CLP]

Pictogramas de peligro (CLP)





GHS02

GHS07

Palabra de advertencia (CLP) : Atención Contiene : Xileno

Indicaciones de peligro (CLP) : H226 - Líquidos y vapores inflamables.

H315 - Provoca irritación cutánea.

H317 - Puede provocar una reacción alérgica en la piel.

H335 - Puede irritar las vías respiratorias.

### Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

H336 - Puede provocar somnolencia o vértigo.

H332 - Nocivo en caso de inhalación.

Consejos de prudencia (CLP) : P210 - Mantener alejado del calor, de superficies calientes, de chispas, de llamas abiertas y

de cualquier otra fuente de ignición. No fumar. P261 - Evitar respirar los vapores, el aerosol.

P271 - Utilizar únicamente en exteriores o en un lugar bien ventilado.

P280 - Llevar guantes de protección, ropa de protección, equipo de protección para los ojos

y la cara.

P312 - Llamar a un médico si la persona se encuentra mal.

Frases EUH : EUH204 - Contiene isocianatos. Puede provocar una reacción alérgica.

#### 2.3. Otros peligros

Otros riesgos que no aparecen en la clasificación

: Puede provocar reacciones fuertes con productos alcalinos y con productos orgánicos como alcoholes y aminas. Reacciona con el agua, produce gases o calor y genera sobrepresión: rotura del envase. Polimeriza en caso de aumento de la temperatura: el aumento de la presión puede provocar la ruptura del recipiente cerrado.

No contiene sustancias PBT/mPmB ≥ 0.1% evaluadas con arreglo al Anexo XIII de REACH

La mezcla no contiene sustancia(s) incluidas en la lista establecida con arreglo al artículo 59, apartado1, debido a sus propiedades de alteración endocrina, ni se ha identificado que tengan propiedades de alteración endocrina con arreglo a los criterios establecidos en el Reglamento Delegado (UE) 2017/2100 de la Comisión y en el Reglamento (UE) 2018/605 de la Comisión en una concentración igual o superior al 0,1%.

### SECCIÓN 3: Composición/información sobre los componentes

#### 3.1. Sustancias

No aplicable

#### 3.2. Mezclas

Nombre	Identificador del producto	%	Clasificación según Reglamento (UE) nº 1272/2008 [CLP]
Hexamethylen-1,6-Diisocyanat Homopolimer	N° CAS: 28182-81-2 N° CE: 931-274-8 REACH-no: 01-2119485796- 17	20 – 30	Acute Tox. 4 (Inhalación), H332 Skin Sens. 1, H317 STOT SE 3, H335
Acetato de n-butilo sustancia con uno o varios límites nacionales de exposición en el lugar de trabajo (ES); sustancia a la que se aplica un límite comunitario de exposición en el lugar de trabajo	N° CAS: 123-86-4 N° CE: 204-658-1 N° Índice: 607-025-00-1 REACH-no: 01-2119485493- 29	20 – 30	Flam. Liq. 3, H226 STOT SE 3, H336
Xileno sustancia con uno o varios límites nacionales de exposición en el lugar de trabajo (ES); sustancia a la que se aplica un límite comunitario de exposición en el lugar de trabajo (Nota C)	N° CAS: 1330-20-7 N° CE: 215-535-7 N° Índice: 601-022-00-9 REACH-no: 01-2119488216- 32	20 – 25	Flam. Liq. 3, H226 Acute Tox. 4 (Cutánea), H312 Acute Tox. 4 (Inhalación), H332 Skin Irrit. 2, H315
Acetato de 2-metoxi-1-metiletilo sustancia con uno o varios límites nacionales de exposición en el lugar de trabajo (ES); sustancia a la que se aplica un límite comunitario de exposición en el lugar de trabajo	N° CAS: 108-65-6 N° CE: 203-603-9 N° Índice: 607-195-00-7 REACH-no: 01-2119475791- 29	10 – 15	Flam. Liq. 3, H226
5-Isocyanato-1-(isocyanatomethyl)-1,3,3- trimethylcyclohexane homopolymer	N° CAS: 53880-05-0 N° CE: 500-125-5	10 – 15	Skin Sens. 1, H317

### Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

Nombre	Identificador del producto	%	Clasificación según Reglamento (UE) nº 1272/2008 [CLP]
Di-isocianato de hexametileno sustancia con uno o varios límites nacionales de exposición en el lugar de trabajo (ES) (Nota 2)	N° CAS: 822-06-0 N° CE: 212-485-8 N° Índice: 615-011-00-1 REACH-no: 01-2119457571- 37	< 0,04	Acute Tox. 3 (Inhalación), H331 Skin Irrit. 2, H315 Eye Irrit. 2, H319 Resp. Sens. 1, H334 Skin Sens. 1, H317 STOT SE 3, H335
di-isocianato de isoforona (Nota 2)	N° CAS: 4098-71-9 N° CE: 223-861-6 N° Índice: 615-008-00-5 REACH-no: 01-2119490408- 31	< 0,01	Acute Tox. 3 (Inhalación), H331 Skin Irrit. 2, H315 Eye Irrit. 2, H319 Resp. Sens. 1, H334 Skin Sens. 1, H317 STOT SE 3, H335 Aquatic Chronic 2, H411

Límites de concentración específicos:		
Nombre	Identificador del producto	Límites de concentración específicos
Di-isocianato de hexametileno	N° CAS: 822-06-0 N° CE: 212-485-8 N° Índice: 615-011-00-1 REACH-no: 01-2119457571- 37	( 0,5 ≤C ≤ 100) Resp. Sens. 1, H334 ( 0,5 ≤C ≤ 100) Skin Sens. 1, H317
di-isocianato de isoforona	N° CAS: 4098-71-9 N° CE: 223-861-6 N° Índice: 615-008-00-5 REACH-no: 01-2119490408- 31	( 0,5 ≤C ≤ 100) Resp. Sens. 1, H334 ( 0,5 ≤C ≤ 100) Skin Sens. 1, H317

Nota 2 - La concentración de isocianato establecida es el porcentaje en peso del monómero libre, calculado con respecto al peso total de la mezcla.

Nota C - Algunas sustancias orgánicas pueden comercializarse en una forma isomérica específica, o en forma de mezcla de varios isómeros. En este caso, el proveedor tiene que indicar en la etiqueta si la sustancia es un isómero específico o una mezcla de isómeros.

Texto completo de las frases H y EUH: ver sección 16

# **SECCIÓN 4: Primeros auxilios**

### 4.1. Descripción de los primeros auxilios

Medidas de primeros auxilios general

Medidas de primeros auxilios en caso de inhalación

: Instrucciones generales. Véase la Sección 11.

Si respira con dificultad, transportar a la víctima al exterior y mantenerla en reposo en una

posición confortable para respirar.

Medidas de primeros auxilios en caso de contacto con la piel

En caso de contacto con la piel, retirar inmediatamente toda prenda contaminada o salpicada y lavarse inmediata y abundantemente con agua y jabón. Aclararse la piel con agua/ducharse. En caso de irritación o erupción cutánea: Consultar a un médico. Si

continúa la irritación cutánea, consulte a su médico.

Medidas de primeros auxilios en caso de contacto con los ojos

: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando. Llamar inmediatamente a un médico. En caso de contacto con los ojos, aclarar inmediatamente con agua abundante y consultar a un

Medidas de primeros auxilios en caso de ingestión

: En caso de ingestión: Enjuagarse la boca. NO provocar el vómito. Llamar inmediatamente a un médico.

### 4.2. Principales síntomas y efectos, agudos y retardados

Síntomas/efectos después de inhalación

: La inhalación de vapores puede provocar somnolencia y vértigo.

Síntomas/efectos después de contacto con la piel

: Un contacto prolongado o repetido puede provocar sequedad en la piel.

Síntomas/efectos después del contacto con el ojo

: Puede provocar una irritación ocular.

### Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

#### 4.3. Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

Tratamiento sintomático.

#### SECCIÓN 5: Medidas de lucha contra incendios

#### 5.1. Medios de extinción

Medios de extinción apropiados : Químicos secos, CO2, espuma resistente al alcohol o niebla de agua.

Medios de extinción no apropiados : No utilizar flujos de agua potentes.

## 5.2. Peligros específicos derivados de la sustancia o la mezcla

Productos de descomposición peligrosos en caso

: Monóxido de carbono. Óxido de nitrógeno. Otros gases tóxicos.

de incendio

#### 5.3. Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios

Protección durante la extinción de incendios

: No intervenir sin equipo de protección adecuado. Aparato autónomo y aislante de protección respiratoria. Protección completa del cuerpo.

#### SECCIÓN 6: Medidas en caso de vertido accidental

### 6.1. Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

#### 6.1.1. Para el personal que no forma parte de los servicios de emergencia

Equipo de protección

: Eliminar las posibles fuentes de ignición. Garantizar una ventilación adaptada. Evitar todo contacto directo o indirecto con los ingredientes liberados. Evitar el contacto con los ojos y la piel. Utilizar el equipo de protección individual obligatorio. Ver la Sección 8.

#### 6.1.2. Para el personal de emergencia

Equipo de protección

: No intervenir sin equipo de protección adecuado. Ver la Sección 8.

#### 6.2. Precauciones relativas al medio ambiente

Evitar su liberación al medio ambiente. Evitar el vertido en aguas superficiales o desagües. Evitar que el producto llegue a las aguas subterráneas, a las masas de agua o al sistema de alcantarillado, incluso en pequeñas cantidades.

# 6.3. Métodos y material de contención y de limpieza

Para retención

: Cubrir el derrame con un material incombustible, p. e. arena, tierra o vermiculita. Recoger mecánicamente el producto.

#### 6.4. Referencia a otras secciones

Información relativa a la eliminación de los productos. Véase la Sección 13.

### SECCIÓN 7: Manipulación y almacenamiento

#### 7.1. Precauciones para una manipulación segura

Precauciones para una manipulación segura

: El puesto de trabajo ha de estar bien ventilado. Mantener alejado del calor, de superficies calientes, de chispas, de llamas abiertas y de cualquier otra fuente de ignición. No fumar. Utilizar únicamente en exteriores o en un lugar bien ventilado. Llevar un equipo de protección individual.

Medidas de higiene

: Lavar las prendas contaminadas antes de volver a usarlas. Las prendas de trabajo contaminadas no podrán sacarse del lugar de trabajo. No comer, beber ni fumar durante su utilización. Lavarse las manos después de cualquier manipulación.

#### 7.2. Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

Medidas técnicas

: Conectar a tierra/enlace equipotencial del recipiente y del equipo de recepción.

Condiciones de almacenamiento

: Almacenar en un lugar bien ventilado. Mantener en lugar fresco. Mantener el recipiente

herméticamente cerrado. Proteger de la humedad. Proteger contra heladas.

02/01/2023 (Fecha de revisión) ES - es 4/18

# Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

# 7.3. Usos específicos finales

No se dispone de más información

# SECCIÓN 8: Controles de exposición/protección individual

## 8.1. Parámetros de control

# 8.1.1 Valores límite nacionales de exposición profesional y biológicos

Xileno (1330-20-7)		
UE - Valor límite de exposición profesional indicativo (IOEL)		
Nombre local	Xylene, mixed isomers, pure	
IOEL TWA [ppm]	50 ppm	
IOEL STEL	442 mg/m³	
IOEL STEL [ppm]	100 ppm	
Comentarios	Skin	
Referencia normativa	COMMISSION DIRECTIVE 2000/39/EC	
España - Valores límite de exposición profesional		
Nombre local	Xileno, mezcla isómeros	
VLA-ED (OEL TWA) [1]	221 mg/m³	
VLA-ED (OEL TWA) [2]	50 ppm	
VLA-EC (OEL STEL)	442 mg/m³	
VLA-EC (OEL STEL) [ppm]	100 ppm	
Comentarios	Vía dérmica (Indica que, en las exposiciones a esta sustancia, la aportación por la vía cutánea puede resultar significativa para el contenido corporal total si no se adoptan medidas para prevenir la absorción. En estas situaciones, es aconsejable la utilización del control biológico para poder cuantificar la cantidad global absorbida del contaminante), VLB® (Agente químico que tiene Valor Límite Biológico), VLI (Agente químico para el que la U.E. estableció en su día un valor límite indicativo).	
Referencia normativa	Límites de Exposición Profesional para Agentes Químicos en España 2021. INSHT	
España - Valores límite biológicos		
Nombre local	Xilenos, mezcla isómeros	
BLV	1 g/g creatinina Parámetro: Ácidos metilhipúricos - Medio: Orina - Momento de muestreo: Final de la jornada laboral	
Referencia normativa	Límites de Exposición Profesional para Agentes Químicos en España 2021. INSHT	
Acetato de 2-metoxi-1-metiletilo (108-65-6)		
UE - Valor límite de exposición profesional indicativ	vo (IOEL)	
Nombre local	2-Methoxy-1-methylethylacetate	
IOEL TWA [ppm]	50 ppm	
IOEL STEL	550 mg/m³	
IOEL STEL [ppm]	100 ppm	
Comentarios	Skin	
Referencia normativa	COMMISSION DIRECTIVE 2000/39/EC	

# Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

Acetata de O mestevii 4 mestilatila (400 CE C)		
Acetato de 2-metoxi-1-metiletilo (108-65-6)		
España - Valores límite de exposición profesional	1	
Nombre local	Acetato de 1-metil-2-metoxietilo	
VLA-ED (OEL TWA) [1]	275 mg/m³	
VLA-ED (OEL TWA) [2]	50 ppm	
VLA-EC (OEL STEL)	550 mg/m³	
VLA-EC (OEL STEL) [ppm]	100 ppm	
Comentarios	Vía dérmica (Indica que, en las exposiciones a esta sustancia, la aportación por la vía cutánea puede resultar significativa para el contenido corporal total si no se adoptan medidas para prevenir la absorción. En estas situaciones, es aconsejable la utilización del control biológico para poder cuantificar la cantidad global absorbida del contaminante), VLI (Agente químico para el que la U.E. estableció en su día un valor límite indicativo).	
Referencia normativa	Límites de Exposición Profesional para Agentes Químicos en España 2021. INSHT	
Acetato de n-butilo (123-86-4)		
UE - Valor límite de exposición profesional indicativ	vo (IOEL)	
Nombre local	n-Butyl acetate	
IOEL TWA [ppm]	50 ppm	
IOEL STEL	723 mg/m³	
IOEL STEL [ppm]	150 ppm	
Referencia normativa	COMMISSION DIRECTIVE (EU) 2019/1831	
España - Valores límite de exposición profesional		
Nombre local	Acetato de n-butilo	
VLA-ED (OEL TWA) [1]	241 mg/m³	
VLA-ED (OEL TWA) [2]	50 ppm	
VLA-EC (OEL STEL)	724 mg/m³	
VLA-EC (OEL STEL) [ppm]	150 ppm	
Comentarios	VLI (Agente químico para el que la U.E. estableció en su día un valor límite indicativo).	
Referencia normativa	Límites de Exposición Profesional para Agentes Químicos en España 2021. INSHT	
Di-isocianato de hexametileno (822-06-0)		
España - Valores límite de exposición profesional		
Nombre local	Diisocianato de 1,6-hexametileno (HDI)	
VLA-ED (OEL TWA) [1]	0,035 mg/m³	
VLA-ED (OEL TWA) [2]	0,005 ppm	
Comentarios	Sen (Sensibilizante).	
Referencia normativa	Límites de Exposición Profesional para Agentes Químicos en España 2022. INSHT	
di-isocianato de isoforona (4098-71-9)		
España - Valores límite de exposición profesional		
Nombre local	3-Isocianometil-3,5,5-trimetilciclohexilisocianato (Diisocianato de isoforona)	
VLA-ED (OEL TWA) [1]	0,046 mg/m³	
VLA-ED (OEL TWA) [2]	0,005 ppm	
Comentarios	Sen (Sensibilizante).	
	1	

# Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

di-isocianato de isoforona (4098-71-9)	
Referencia normativa	Límites de Exposición Profesional para Agentes Químicos en España 2022. INSHT

# 8.1.2. Métodos de seguimiento recomendados

Método de seguimiento	
<u> </u>	EN 482. Lugar de trabajo - Requisitos generales para la realización de procedimientos
	para la medición de los agentes químicos.

## 8.1.3. Contaminantes del aire formados

No se dispone de más información

# 8.1.4. DNEL y PNEC

Xileno (1330-20-7)			
DNEL/DMEL (Trabajadores)			
Aguda - efectos sistémicos, inhalación	289 mg/m³		
Aguda - efectos locales, inhalación	289 mg/m³		
A largo plazo - efectos sistémicos, cutáneos	180 mg/kg de peso corporal/día		
A largo plazo - efectos sistémicos, inhalación	77 mg/m³		
DNEL/DMEL (Población en general)			
Aguda - efectos sistémicos, inhalación	174 mg/m³		
Aguda - efectos locales, inhalación	174 mg/m³		
A largo plazo - efectos sistémicos, oral	1,6 mg/kg de peso corporal/día		
A largo plazo - efectos sistémicos, inhalación	14,8 mg/m³		
A largo plazo - efectos sistémicos, cutáneos	108 mg/kg de peso corporal/día		
PNEC (Agua)			
PNEC aqua (agua dulce)	0,327 mg/l		
PNEC aqua (agua de mar)	0,327 mg/l		
PNEC aqua (intermitente, agua dulce)	0,327 mg/l		
PNEC (Sedimentos)			
PNEC sedimentos (agua dulce)	12,46 mg/kg de peso en seco		
PNEC sedimentos (agua de mar)	12,46 mg/kg de peso en seco		
PNEC (Tierra)			
PNEC tierra	2,31 mg/kg de peso en seco		
PNEC (STP)			
PNEC estación depuradora	6,58 mg/l		
Acetato de 2-metoxi-1-metiletilo (108-65-6)	Acetato de 2-metoxi-1-metiletilo (108-65-6)		
DNEL/DMEL (Trabajadores)			
Aguda - efectos locales, inhalación	550 mg/m <sup>3</sup>		
A largo plazo - efectos sistémicos, cutáneos	796 mg/kg de peso corporal/día		
A largo plazo - efectos sistémicos, inhalación	275 mg/m³		
DNEL/DMEL (Población en general)			
A largo plazo - efectos sistémicos, oral	36 mg/kg de peso corporal/día		
A largo plazo - efectos sistémicos, inhalación	33 mg/m³		

# Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

Acetato de 2-metoxi-1-metiletilo (108-65-6)		
A largo plazo - efectos sistémicos, cutáneos	320 mg/kg de peso corporal/día	
A largo plazo - efectos locales, inhalación	33 mg/m³	
PNEC (Agua)		
PNEC aqua (agua dulce)	0,635 mg/l	
PNEC aqua (agua de mar)	0,0635 mg/l	
PNEC aqua (intermitente, agua dulce)	6,35 mg/l	
PNEC (Sedimentos)		
PNEC sedimentos (agua dulce)	3,29 mg/kg de peso en seco	
PNEC sedimentos (agua de mar)	0,329 mg/kg de peso en seco	
PNEC (Tierra)		
PNEC tierra	0,29 mg/kg de peso en seco	
PNEC (STP)		
PNEC estación depuradora	100 mg/l	
Hexamethylen-1,6-Diisocyanat Homopolimer	(28182-81-2)	
DNEL/DMEL (Trabajadores)		
Aguda - efectos locales, inhalación	1 mg/m³	
A largo plazo - efectos locales, inhalación	0,5 mg/m³	
PNEC (Agua)		
PNEC aqua (agua dulce)	0,127 mg/l	
PNEC aqua (agua de mar)	0,0127 mg/l	
PNEC aqua (intermitente, agua dulce)	1,27 mg/l	
PNEC (Sedimentos)		
PNEC sedimentos (agua dulce)	266701 mg/kg de peso en seco	
PNEC sedimentos (agua de mar)	26670 mg/kg de peso en seco	
PNEC (Tierra)		
PNEC tierra	53183 mg/kg de peso en seco	
PNEC (STP)		
PNEC estación depuradora	88 mg/l	
Acetato de n-butilo (123-86-4)		
PNEC (Agua)		
PNEC aqua (agua dulce)	0,18 mg/l	
PNEC aqua (agua de mar)	0,018 mg/l	
PNEC aqua (intermitente, agua dulce)	0,36 mg/l	
PNEC (Sedimentos)		
PNEC sedimentos (agua dulce)	0,981 mg/kg de peso en seco	
PNEC sedimentos (agua de mar)	0,0981 mg/kg de peso en seco	
PNEC (Tierra)		
PNEC tierra	0,0903 mg/kg de peso en seco	

# Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

Acetato de n-butilo (123-86-4)		
PNEC (STP)		
PNEC estación depuradora	35,6 mg/l	
Di-isocianato de hexametileno (822-06-0)		
DNEL/DMEL (Trabajadores)		
Aguda - efectos locales, inhalación	0,07 mg/m³	
A largo plazo - efectos locales, inhalación	0,035 mg/m³	
PNEC (STP)		
PNEC estación depuradora	8,42 mg/l	
di-isocianato de isoforona (4098-71-9)		
DNEL/DMEL (Trabajadores)		
Aguda - efectos locales, inhalación	0,045 mg/m³	
A largo plazo - efectos locales, inhalación	0,045 mg/m³	
PNEC (Agua)		
PNEC aqua (agua dulce)	0,027 mg/l	
PNEC aqua (agua de mar)	0,0004 mg/l	
PNEC aqua (intermitente, agua dulce)	0,27 mg/l	
PNEC aqua (intermitente, agua de mar)	0,04 mg/l	
PNEC (Sedimentos)		
PNEC sedimentos (agua dulce)	98,51 mg/kg de peso en seco	
PNEC sedimentos (agua de mar)	1,46 mg/kg de peso en seco	
PNEC (Tierra)		
PNEC tierra	19,8 mg/kg de peso en seco	
PNEC (STP)		
PNEC estación depuradora	10,6 mg/l	

### 8.1.5. Bandas de control

No se dispone de más información

# 8.2. Controles de la exposición

### 8.2.1. Controles técnicos apropiados

#### Controles técnicos apropiados:

El puesto de trabajo ha de estar bien ventilado.

### 8.2.2. Equipos de protección personal

### Símbolo/s del equipo de protección personal:







# 8.2.2.1. Protección de los ojos y la cara

### Protección ocular:

Gafas de seguridad

### Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

#### 8.2.2.2. Protección de la piel

#### Protección de la piel y del cuerpo:

Llevar ropa de protección adecuada

#### Protección de las manos:

Guantes de protección

#### 8.2.2.3. Protección de las vías respiratorias

#### Protección de las vías respiratorias:

En caso de ventilación insuficiente, utilizar un aparato respiratorio adecuado

#### 8.2.2.4. Peligros térmicos

No se dispone de más información

#### 8.2.3. Control de la exposición ambiental

#### Control de la exposición ambiental:

Evitar su liberación al medio ambiente.

# SECCIÓN 9: Propiedades físicas y químicas

### 9.1. Información sobre propiedades físicas y químicas básicas

Forma/estado : Líquido Color : Incoloro. Olor : característico. Umbral olfativo : 0,9 - 9 mg/m3 Xileno Punto de fusión : No aplicable Punto de congelación : No disponible Punto de ebullición : 126 - 140 °C Inflamabilidad : No aplicable

Propiedades explosivas : No hay datos disponibles.

Límites de explosión : No disponible Límite inferior de explosividad : 1,1 vol % Xileno : 8 vol % Xileno Límite superior de explosividad : 32 °C Punto de inflamación : ≈ 430 °C Temperatura de autoignición : No disponible Temperatura de descomposición : No disponible рΗ Viscosidad, cinemática : No disponible Solubilidad : Poco soluble. Coeficiente de partición n-octanol/agua (Log Kow) : No disponible Presión de vapor : 14 hPa Presión de vapor a 50°C : No disponible Densidad : ≈ 1 g/cm<sup>3</sup> Densidad relativa : No disponible Densidad relativa de vapor a 20°C : No disponible Características de las partículas : No aplicable

### 9.2. Otros datos

### 9.2.1. Información relativa a las clases de peligro físico

No se dispone de más información

#### 9.2.2. Otras características de seguridad

No se dispone de más información

### SECCIÓN 10: Estabilidad y reactividad

### 10.1. Reactividad

El producto no es reactivo en condiciones normales de utilización, almacenamiento y transporte.

### Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

### 10.2. Estabilidad química

Estable en las condiciones normales de utilización.

#### 10.3. Posibilidad de reacciones peligrosas

Puede provocar reacciones fuertes con productos alcalinos y con productos orgánicos como alcoholes y aminas. Reacciona con el agua, produce gases o calor y genera sobrepresión: rotura del envase. Polimeriza en caso de aumento de la temperatura: el aumento de la presión puede provocar la ruptura del recipiente cerrado.

#### 10.4. Condiciones que deben evitarse

Manténgase alejado de las fuentes de ignición. Evitar la acumulación de cargas electrostáticas (por ejemplo, por derivación a tierra). Proteger de la luz del sol. Evitar temperaturas elevadas. Proteger de la humedad. Almacenar evitando la congelación.

### 10.5. Materiales incompatibles

Evitar el contacto con: ácidos fuertes, bases fuertes y oxidantes fuertes. Evitar el contacto con el agua.

### 10.6. Productos de descomposición peligrosos

Monóxido de carbono. Óxido de nitrógeno. Otros gases tóxicos.

## SECCIÓN 11: Información toxicológica

### 11.1. Información sobre las clases de peligro definidas en el Reglamento (CE) n.º 1272/2008

Toxicidad aguda (oral)	: No clasificado (A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación)
Toxicidad aguda (cutánea)	: No clasificado (A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación)
Toxicidad aguda (inhalación)	: No clasificado (A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación)

Xileno (1330-20-7)		
DL50 oral rata	3523 mg/kg rata	
DL50 cutáneo conejo	12126 mg/kg de peso corporal Animal: rabbit, Animal sex: male	
CL50 Inhalación - Rata	27124 mg/l	
Acetato de 2-metoxi-1-metiletilo (108-65-6)		
DL50 cutánea rata	> 2000 mg/kg de peso corporal Animal: rat, Animal sex: male, Guideline: OECD Guideline 402 (Acute Dermal Toxicity)	
Hexamethylen-1,6-Diisocyanat Homopolimer (28182-81-2)		
DL50 oral rata	> 2500 mg/kg de peso corporal Animal: rat, Animal sex: female, Guideline: OECD Guideline 423 (Acute Oral toxicity - Acute Toxic Class Method)	
DL50 cutánea rata	> 2000 mg/kg de peso corporal Animal: rat, Guideline: OECD Guideline 402 (Acute Dermal Toxicity)	
DL50 cutáneo conejo	> 2000 mg/kg de peso corporal Animal: rabbit, Guideline: other:	
Acetato de n-butilo (123-86-4)		
DL50 oral rata	12,2 ml/kg Source: ECHA	
CL50 Inhalación - Rata (Vapores)	> 4,9 mg/l Source: ECHA	
Di-isocianato de hexametileno (822-06-0)		
DL50 oral rata	710 mg/kg Source: NCIS; Toxic Substances Information Report	
DL50 cutánea rata	> 7000 mg/kg de peso corporal Animal: rat, Guideline: OECD Guideline 402 (Acute Dermal Toxicity)	

# Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

Di-isocianato de hexametileno (822-06-0)	
DL50 cutáneo conejo	599 mg/kg Source: NCIS; Toxic Substances Information Report
CL50 Inhalación - Rata	0,124 mg/l air Animal: rat, Guideline: OECD Guideline 403 (Acute Inhalation Toxicity), Remarks on results: other:, 95% CL: 111 - 140
CL50 Inhalación - Rata (Vapores)	0,24 mg/l Source: NCIS; Toxic Substances Information Report
di-isocianato de isoforona (4098-71-9)	
DL50 oral rata	4814 mg/kg de peso corporal Animal: rat, Guideline: OECD Guideline 401 (Acute Oral Toxicity), Remarks on results: other:, 95% CL: 4295 - 5396
DL50 cutánea rata	> 7000 mg/kg de peso corporal Animal: rat, Guideline: OECD Guideline 402 (Acute Dermal Toxicity), Remarks on results: other:
CL50 Inhalación - Rata	31 mg/m³ Source: ECHA
Corrosión o irritación cutáneas	: Provoca irritación cutánea.
Acetato de n-butilo (123-86-4)	
рН	6,2 Temp.: 20 °C Concentration: 5,3 g/L
Lesiones oculares graves o irritación ocular	: No clasificado (A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación)
Acetato de n-butilo (123-86-4)	
рН	6,2 Temp.: 20 °C Concentration: 5,3 g/L
Sensibilización respiratoria o cutánea	: Puede provocar una reacción alérgica en la piel.
Mutagenicidad en células germinales	: No clasificado (A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación)
Carcinogenicidad	: No clasificado (A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación)
Toxicidad para la reproducción	: No clasificado (A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación)
Toxicidad específica en determinados órganos (STOT) – exposición única	: Puede provocar somnolencia o vértigo. Puede irritar las vías respiratorias.
Hexamethylen-1,6-Diisocyanat Homopolime	er (28182-81-2)
Toxicidad específica en determinados órganos (STOT) – exposición única	Puede irritar las vías respiratorias.
Acetato de n-butilo (123-86-4)	
Toxicidad específica en determinados órganos (STOT) – exposición única	Puede provocar somnolencia o vértigo.
Di-isocianato de hexametileno (822-06-0)	
Toxicidad específica en determinados órganos (STOT) – exposición única	Puede irritar las vías respiratorias.
di-isocianato de isoforona (4098-71-9)	
Toxicidad específica en determinados órganos (STOT) – exposición única	Puede irritar las vías respiratorias.
Toxicidad específica en determinados órganos (STOT) – exposición repetida	: No clasificado (A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación)
Xileno (1330-20-7)	
LOAEL (oral, rata, 90 días)	150 mg/kg de peso corporal Animal: rat, Animal sex: male, Guideline: OECD Guideline 408 (Repeated Dose 90-Day Oral Toxicity in Rodents), Guideline: EPA OPP 82-1 (90-Day Oral Toxicity)

# Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

Acetato de 2-metoxi-1-metiletilo (108-65-6)		
NOAEL (oral, rata, 90 días)	≥ 1000 mg/kg de peso corporal Animal: rat, Guideline: OECD Guideline 422 (Combined Repeated Dose Toxicity Study with the Reproduction / Developmental Toxicity Screening Test)	
NOAEL (cutáneo, rata/conejo, 90 días)	> 1000 mg/kg de peso corporal Animal: rabbit, Guideline: OECD Guideline 410 (Repeated Dose Dermal Toxicity: 21/28-Day Study)	
Acetato de n-butilo (123-86-4)		
LOAEL (oral, rata, 90 días)	500 mg/kg de peso corporal Animal: rat, Guideline: EPA OTS 798.2650 (90-Day Oral Toxicity in Rodents)	
NOAEL (oral, rata, 90 días)	125 mg/kg de peso corporal Animal: rat, Guideline: EPA OTS 798.2650 (90-Day Oral Toxicity in Rodents)	
Peligro por aspiración	No clasificado (A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación)	
Acetato de n-butilo (123-86-4)		
Viscosidad, cinemática	0,83 mm²/s Temp.: '20°C' Parameter: 'kinematic viscosity (in mm²/s)'	

#### 11.2. Información sobre otros peligros

No se dispone de más información

### SECCIÓN 12: Información ecológica

#### 12.1. Toxicidad

Peligro a corto plazo (agudo) para el medio ambiente acuático

Peligro a largo plazo (crónico) para el medio ambiente acuático

No fácilmente degradable

CL50 - Peces [1]

CE50 - Crustáceos [1]

: No clasificado (A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación)

: No clasificado (A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación)

Xileno (1330-20-7) CL50 - Peces [1] 2,6 mg/l Test organisms (species): Oncorhynchus mykiss (previous name: Salmo gairdneri) CE50 - Crustáceos [1] > 3,4 mg/l Test organisms (species): Ceriodaphnia dubia NOEC crónico peces > 1,3 mg/l Test organisms (species): Oncorhynchus mykiss (previous name: Salmo gairdneri) Duration: '56 d' Acetato de 2-metoxi-1-metiletilo (108-65-6) CL50 - Peces [1] > 100 mg/l Test organisms (species): Oryzias latipes CE50 - Crustáceos [1] > 500 mg/l Test organisms (species): Daphnia magna CE50 72h - Algas [1] > 1000 mg/l Test organisms (species): Pseudokirchneriella subcapitata (previous names: Raphidocelis subcapitata, Selenastrum capricornutum) NOEC (crónico) ≥ 100 mg/l Test organisms (species): Daphnia magna Duration: '21 d' NOEC crónico peces 47,5 mg/l Test organisms (species): Oryzias latipes Duration: '14 d' Hexamethylen-1,6-Diisocyanat Homopolimer (28182-81-2) CE50 72h - Algas [1] > 1000 mg/l Test organisms (species): other: Acetato de n-butilo (123-86-4)

18 mg/l Source: ECHA

44 mg/l Source: ECHA

# Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

Acetato de n-butilo (123-86-4)		
CE50 - Otros organismos acuáticos [1]	32 mg/l Test organisms (species): Artemia salina	
CE50 72h - Algas [1]	674,7 mg/l Test organisms (species): Desmodesmus subspicatus (previous name: Scenedesmus subspicatus)	
CE50 72h - Algas [2]	246 mg/l Test organisms (species): Pseudokirchneriella subcapitata (previous names: Raphidocelis subcapitata, Selenastrum capricornutum)	
LOEC (crónico) 47,6 mg/l Test organisms (species): Daphnia magna Duration: '21 d'		
NOEC (crónico)	23,2 mg/l Test organisms (species): Daphnia magna Duration: '21 d'	
Di-isocianato de hexametileno (822-06-0)		
CL50 - Peces [1]	≥ 82,8 mg/l Source: ECHA	
CE50 72h - Algas [1]	> 77,4 mg/l Source: ECHA	
di-isocianato de isoforona (4098-71-9)		
CL50 - Peces [1] > 208 mg/l Test organisms (species): Cyprinus carpio		
CE50 - Crustáceos [1]	27 mg/l Test organisms (species): Daphnia magna	
CE50 72h - Algas [1]	> 70 mg/l Test organisms (species): Desmodesmus subspicatus (previous name: Scenedesmus subspicatus)	

## 12.2. Persistencia y degradabilidad

No se dispone de más información

## 12.3. Potencial de bioacumulación

Acetato de n-butilo (123-86-4)		
Coeficiente de partición n-octanol/agua (Log Pow) 1,78 Source: HSDB		
Di-isocianato de hexametileno (822-06-0)		
Coeficiente de partición n-octanol/agua (Log Pow) 1,08 Source: ICSC		
di-isocianato de isoforona (4098-71-9)		
Coeficiente de partición n-octanol/agua (Log Pow) 4,75 Source: ICSC		

#### 12.4. Movilidad en el suelo

Di-isocianato de hexametileno (822-06-0)	
Movilidad en el suelo	5 – 286 Source: ECHA

## 12.5. Resultados de la valoración PBT y mPmB

No se dispone de más información

### 12.6. Propiedades de alteración endocrina

No se dispone de más información

### 12.7. Otros efectos adversos

No se dispone de más información

### SECCIÓN 13: Consideraciones relativas a la eliminación

## 13.1. Métodos para el tratamiento de residuos

Legislación regional (residuos) : Eliminar de acuerdo con la normativa oficial.

## Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

Métodos para el tratamiento de residuos : Eliminar el contenido/recipiente de acuerdo con las instrucciones de reciclaje del recolector

homologado.

Recomendaciones para la eliminación de las aguas : No verter a las alcantarillas.

residuales

Recomendaciones para la eliminación de

productos/envases

: Elimínense el producto y su recipiente como residuos peligrosos. No eliminar junto con los residuos domésticos. Después de la limpieza, reciclar o eliminar en unas instalaciones

autorizadas.

Indicaciones adicionales : Pueden acumularse vapores inflamables en el envase.

Código del catálogo europeo de residuos (CER) : 08 05 01\* - Isocianatos residuales

15 01 10\* - Envases que contienen restos de sustancias peligrosas o están contaminados

por ellas

### SECCIÓN 14: Información relativa al transporte

En conformidad con ADR / IMDG / IATA

ADR	IMDG	IATA	
14.1. Número ONU o número ID			
ONU 1866	ONU 1866	ONU 1866	
14.2. Designación oficial de transporte o	de las Naciones Unidas		
RESINA, SOLUCIONES DE	RESINA, SOLUCIONES DE,	Resin solution	
Descripción del documento del transporte			
UN 1866 RESINA, SOLUCIONES DE, 3, III, (D/E)	UN 1866 RESINA, SOLUCIONES DE,, 3, III (32°C c.c.)	UN 1866 Resin solution, 3, III	
14.3. Clase(s) de peligro para el transpo	rte		
3	3	3	
3	3	3	
14.4. Grupo de embalaje			
III	III	III	
14.5. Peligros para el medio ambiente			
Peligroso para el medio ambiente: No	Peligroso para el medio ambiente: No Contaminante marino: No	Peligroso para el medio ambiente: No	
No se dispone de información adicional			

#### 14.6. Precauciones particulares para los usuarios

Transporte por vía terrestre

Código de clasificación (ADR) : F1 Cantidades limitadas (ADR) : 51 Disposiciones especiales de embalaje (ADR) : PP1 Disposiciones para el embalaje en común (ADR) : MP19 Categoría de transporte (ADR) : 3 Disposiciones especiales de transporte - Bultos : V12

(ADR)

Código de restricciones en túneles (ADR) : D/E

Transporte marítimo

Disposiciones especiales (IMDG) : 223, 955 Cantidades limitadas (IMDG) : 5 L

### Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

Disposiciones especiales de embalaje (IMDG) : PP1
N.° FS (Fuego) : F-E
N.° FS (Derrame) : S-E
Categoría de carga (IMDG) : A

#### Transporte aéreo

No hay datos disponibles

#### 14.7. Transporte marítimo a granel con arreglo a los instrumentos de la OMI

No aplicable

#### SECCIÓN 15: Información reglamentaria

# 15.1. Reglamentación y legislación en materia de seguridad, salud y medio ambiente específicas para la sustancia o la mezcla

#### 15.1.1. Normativa de la UE

#### Anexo XVII de REACH (condiciones de las restricciones)

No contiene ninguna sustancia incluida en el Anexo XVII de REACH (Condiciones de restricción)

#### Anexo XIV de REACH (lista de autorización )

No contiene ninguna sustancia incluida en el Anexo XIV de REACH (Lista de autorizaciones)

### Lista de sustancias candidatas extremadamente preocupantes (SVHC) de REACH

No contiene ninguna sustancia incluida en la lista de sustancias candidatas de REACH

#### Reglamento PIC

No contiene ninguna sustancia incluida en la lista PIC (Reglamento UE 649/2012 relativo a la exportación e importación de productos químicos peligrosos)

### **Reglamento POP**

No contiene ninguna sustancia incluida en la lista COP (Reglamento UE 2019/1021 sobre contaminantes orgánicos persistentes)

#### Agotamiento de la capa de ozono

No contiene ninguna sustancia incluida en la lista de sustancias que agotan la capa de ozono (Reglamento UE 1005/2009 sobre las sustancias que agotan la capa de ozono)

## Reglamento sobre los precursores de explosivo (UE 2019/1148)

No contiene ninguna sustancia incluida en la lista de precursores de explosivos (Reglamento UE 2019/1148 sobre la comercialización y la utilización de precursores de explosivos)

### Reglamento sobre precursores de drogas (CE 273/2004)

No contiene ninguna sustancia incluida en la lista de precursores de drogas (Reglamento CE 273/2004 relativa a la fabricación y puesta en el mercado de determinadas sustancias utilizadas para la fabricación ilícita de estupefacientes y sustancias psicotrópicas)

### 15.1.2. Normativas nacionales

No se dispone de más información

#### 15.2. Evaluación de la seguridad química

No se ha llevado a cabo la Evaluación de la Seguridad Química

#### SECCIÓN 16: Otra información

### Indicación de modificaciones:

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión.

Abreviaturas y acrónimos:		
ADN	Acuerdo europeo relativo al transporte internacional de mercancías peligrosas por vías navegables interiores	
ADR	Acuerdo europeo relativo al transporte internacional de mercancías peligrosas por carretera	

# Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

Abreviaturas y acrónin	mos:	
ATE	Estimación de la toxicidad aguda	
FBC	Factor de bioconcentración	
VLB (Valor Límite Biológico)	Valor límite biológico	
DBO	Demanda bioquímica de oxígeno (DBO)	
DQO	Demanda química de oxígeno (DQO)	
DMEL	Nivel derivado con efecto mínimo	
DNEL	Nivel sin efecto derivado	
N° CE	número CE	
CE50	Concentración efectiva media	
EN	Norma europea	
CIIC	Centro Internacional de Investigaciones sobre el Cáncer	
IATA	Asociación Internacional de Transporte Aéreo	
IMDG	Código Marítimo Internacional de Mercancías Peligrosas	
CL50	Concentración letal para el 50 % de una población de pruebas	
DL50	Dosis letal para el 50 % de una población de pruebas (dosis letal media)	
LOAEL	Nivel más bajo con efecto adverso observado	
NOAEC	Concentración sin efecto adverso observado	
NOAEL	Nivel sin efecto adverso observado	
NOEC	Concentración sin efecto observado	
OCDE	Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos	
VLA	Límite de exposición profesional	
PBT	Sustancia persistente, bioacumulativa y tóxica	
PNEC	Concentración prevista sin efecto	
RID	Reglamento relativo al transporte internacional de mercancías peligrosas por ferrocarril	
FDS	Fichas de Datos de Seguridad	
STP	Estación depuradora	
DTO	Necesidad teórica de oxígeno (BThO)	
TLM	Tolerancia media limite	
COV	Compuestos orgánicos volátiles	
N° CAS	número CAS	
N.E.P	No especificado en otra parte	
mPmB	Muy persistente y muy bioacumulable	
ED	Propiedades de alteración endocrina	

Fuentes de los datos Consejos de formación

- : ECHA (Agencia Europea de Sustancias y Mezclas Químicas).
- : Manipular practicando una buena higiene industrial y aplicando procedimientos de

seguridad.

Texto íntegro de las frases H y EUH:	
Acute Tox. 3 (Inhalación) Toxicidad aguda (por inhalación), categoría 3	

# Fichas de Datos de Seguridad

Formato FDS UE con arreglo al Reglamento (UE) 2020/878 de la Comisión

Texto íntegro de las frases H y EUH:		
Acute Tox. 4 (Cutánea)	Toxicidad aguda (cutánea), categoría 4	
Acute Tox. 4 (Inhalación)	Toxicidad aguda (por inhalación), categoría 4	
Aquatic Chronic 2	Peligroso para el medio ambiente acuático – Peligro crónico, categoría 2	
EUH204	Contiene isocianatos. Puede provocar una reacción alérgica.	
Eye Irrit. 2	Lesiones oculares graves o irritación ocular, categoría 2	
Flam. Liq. 3	Líquidos inflamables, categoría 3	
H226	Líquidos y vapores inflamables.	
H312	Nocivo en contacto con la piel.	
H315	Provoca irritación cutánea.	
H317	Puede provocar una reacción alérgica en la piel.	
H319	Provoca irritación ocular grave.	
H331	Tóxico en caso de inhalación.	
H332	Nocivo en caso de inhalación.	
H334	Puede provocar síntomas de alergia o asma o dificultades respiratorias en caso de inhalación.	
H335	Puede irritar las vías respiratorias.	
H336	Puede provocar somnolencia o vértigo.	
H411	Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.	
Resp. Sens. 1	Sensibilización respiratoria, categoría 1	
Skin Irrit. 2	Irritación o corrosión cutáneas, categoría 2	
Skin Sens. 1	Sensibilización cutánea, categoría 1	
STOT SE 3	Toxicidad específica en determinados órganos – Exposición única, categoría 3, narcosis	

Clasificación y procedimiento utilizados para determinar la clasificación de las mezclas de conformidad con el Reglamento (CE) 1272/2008 [CLP]:		
Flam. Liq. 3	H226	Conforme a datos obtenidos de ensayos
Skin Irrit. 2	H315	Método de cálculo
Skin Sens. 1	H317	Método de cálculo
STOT SE 3	H336	Método de cálculo
STOT SE 3	H335	Método de cálculo

Ficha de datos de seguridad (FDS), UE

Esta información se basa en nuestro conocimiento actual y tiene como finalidad describir el producto para la tutela de la salud, seguridad y medio ambiente. Por lo tanto, no debe ser interpretada como garantía de ninguna característica específica del producto.